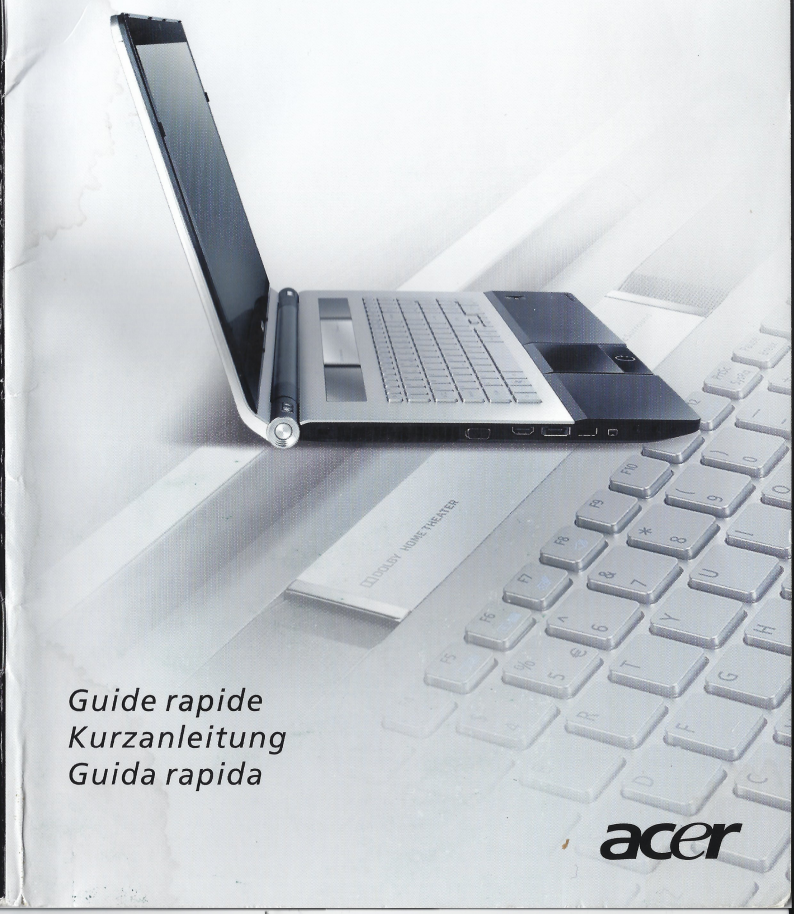
acer
Empowering People

MU.PU100.033

Part No.: MU.PU100.033
QUA0000SH-2

ASPIRE
8943 Series



Guide rapide
Kurzanleitung
Guida rapida

acer

Notebook Acer

Guide rapide

© 2010 Tous droits réservés.

Guide rapide du notebook Acer
Première publication : 05/2010

Modèle : _____

No. de série : _____

Date d'achat : _____

Lieu d'achat : _____

Pour commencer

Nous désirons vous remercier d'avoir fait d'un notebook Acer votre choix pour répondre à vos besoins informatiques mobiles.

Vos guides

Pour vous aider à utiliser votre notebook Acer, nous avons conçu plusieurs guides :

Tout d'abord, le poster **Pour partir du bon pied...** vous aide à configurer votre ordinateur.

Le **Guide utilisateur générique de la gamme Aspire** contient des informations utiles qui s'appliquent à tous les modèles de la gamme des produits Aspire. Il couvre les sujet de base, telles que l'utilisation du clavier, du son, etc. Il faut comprendre que du fait de sa nature, le **Guide utilisateur générique** ainsi que le **AcerSystem User Guide** mentionné ci-dessous fera référence parfois à des fonctions ou des caractéristiques qui ne sont contenues que dans certains modèles de la gamme, mais pas nécessaire dans le modèle que vous avez acheté. Ces cas sont marqués dans le texte avec des mentions telles que « seulement pour certains modèles ».

Le **Guide rapide** présente les fonctionnalités et fonctions de base de votre ordinateur. Pour plus d'information sur l'aide que peut vous apporter pour être plus productif, veuillez vous reporter à **AcerSystem User Guide**. Ce guide contient des informations détaillées sur des sujets tels que les utilitaires systèmes, la récupération des données, les options d'extension et le dépannage. De plus, il contient des informations de garantie et les réglementations générales et les avis de sécurité pour votre notebook. Il est disponible au format PDF (Portable Document Format) et est préchargé sur votre notebook. Procédez comme suit pour y accéder :

1 Cliquez sur **Démarrer** > **Tous les programmes** > puis **AcerSystem**.

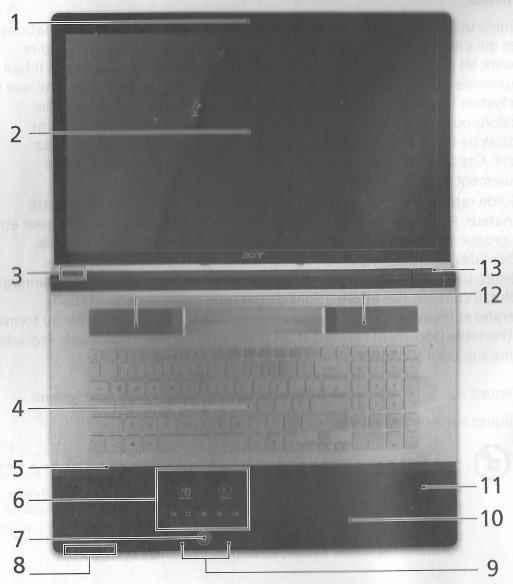
2 Cliquez sur **AcerSystem User Guide**.

Remarque : L'affichage du fichier nécessite Adobe Reader. Si Adobe Reader n'est pas installé dans votre ordinateur, le clic sur **AcerSystem User Guide** va exécuter le programme d'installation d'Adobe Reader. Suivez les instructions à l'écran pour terminer l'installation. Pour des instructions sur l'utilisation de Adobe Reader, accédez au menu **Aide et Support**.

Votre visite guidée du notebook Acer

Après avoir configuré votre ordinateur comme illustré dans le poster **Pour partir du bon pied...**, nous allons vous faire explorer votre nouveau notebook Acer.

Vue supérieure



#	Icône	Élément	Description
1		Webcam Acer Crystal Eye	Webcam pour communication video (seulement pour certains modèles).

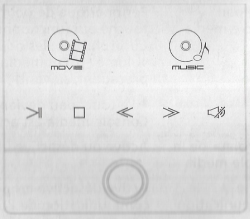
#	Icône	Élément	Description
2		Écran d'affichage	Également appelé écran LCD (Liquid Crystal Display), affiche les données de l'ordinateur (la configuration peut varier en fonction des modèle).
3		Touche Arcade	Lance InstantOn Arcade sans initialiser (prend en charge les formats DVD, VCD, CD audio, MPEG-1, MPEG-2, MP3.) / Lance Arcade Deluxe dans Windows (prend en charge les formats multimédia populaires.)
	P	Touche P/Touche Acer PowerSmart	Touche programmable (la configuration peut varier en fonction du modèle)./ Place votre ordinateur en mode d'économie d'énergie (la configuration peut varier en fonction du modèle).
4		Clavier	Pour l'entrée des informations dans votre ordinateur.
5		Microphone	Microphone interne pour l'enregistrement sonore.
6		Touchpad/ Console média	Périphérique de pointage sensible au touché qui fonctionne comme une souris*./ Contrôles tactiles pour Acer Arcade, volume (+/-) et média (lecture/pause, arrêt, précédent, suivant) ; avec muet. * Le touchpad devient inactif quand la Console média est active.
7		Contrôleur de la Console média	Active ou désactive la Console média.
8		Touche Communication	Active/désactive les périphériques de communication de l'ordinateur. (Les périphériques de communication peuvent varier en fonction de la configuration.)
		Touche de sauvegarde	Lance Acer Backup Management pour une sauvegarde des données en trois étapes.
		Indicateur du disque dur[1]	Indique l'activité du disque dur.
		Indicateur d'alimentation[1]	Indique l'état d'alimentation de l'ordinateur.
9		Boutons (gauche et droit)	Le bouton gauche et le bouton droit fonctionnent comme le bouton gauche et le bouton droit d'une souris.
10		Repose mains	Zone de support confortable pour vos mains lorsque vous utilisez l'ordinateur.

#	Icône	Élément	Description
11		Lecteur d'empreinte digitale Acer Bio-Protection	Prend en charge la fonction de contrôle quadridirectionnel Acer FingerNav (seulement pour certains modèles).
12		Haut-parleurs	Produit le son stéréo.
13	⏻	Bouton Marche/ Arrêt	Met l'ordinateur sous tension et hors tension.

1. Les indicateurs du panneau avant sont visibles même lorsque l'écran LCD est fermé.

Console média

Console média est une interface de divertissement tactile incluant un accès instantané à Acer Arcade. Appuyez le contrôleur de la Console média pour activer Console média. Appuyez à nouveau pour désactiver et activer le touchpad.



Icône	Élément	Description
	Film	Lancez le logiciel de lecture de film.
	Musique	Lancez le logiciel de lecture de musique.
	Lecture/Pause	Lisez ou effectuez une pause d'un fichier multimédia sélectionné.
	Arrêter	Arrêtez la lecture du fichier multimédia sélectionné.
	Précédent	Retournez au fichier multimédia précédent.
	Suiv	Passez au fichier multimédia suivant.
	Muet	Activer ou désactiver le volume.

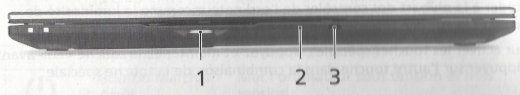
Touches spéciales

L'ordinateur emploie des touches spéciales (combinaisons de touches) pour accéder à la plupart des contrôles de l'ordinateur comme la luminosité de l'écran et le volume sonore.

Pour activer les touches spéciales, appuyez et maintenez la touche <Fn> avant d'appuyer sur l'autre touche dans la combinaison de la touche spéciale.

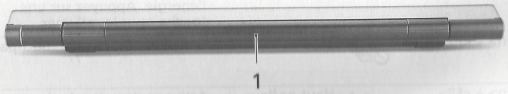
Touche spéciale	Icône	Fonction	Description
<Fn> + <F3>		Touche Communication	Active/désactive les périphériques de communication de l'ordinateur. (Les périphériques de communication peuvent varier en fonction de la configuration.)
<Fn> + <F4>		Sommeil	Place l'ordinateur en mode de Sommeil.
<Fn> + <F5>		Choix de l'affichage	Permet de permuter l'affichage entre l'écran d'affichage, le moniteur externe (s'il est connecté) et les deux.
<Fn> + <F6>		Écran noir	Désactive le rétro éclairage de l'écran pour économiser l'énergie. Appuyez sur une touche pour le rallumer.
<Fn> + <F7>		Touchpad	Active et désactive le touchpad.
<Fn> + <F8>		Haut-parleur	Active et désactive les haut-parleurs.
<Fn> + <▷>		Accroissement de la luminosité	Augmente la luminosité de l'écran.
<Fn> + <◁>		Décroissement de la luminosité	Diminue la luminosité de l'écran.
<Fn> + <Origine>		Lecture/Pause	Lisez ou effectuez une pause d'un fichier multimédia sélectionné.
<Fn> + <Pg préc.>		Arrêter	Arrêtez la lecture du fichier multimédia sélectionné.
<Fn> + <Pg suiv.>		Précédent	Retournez au fichier multimédia précédent.
<Fn> + <Fin>		Suiv	Passez au fichier multimédia suivant.

Vue frontale fermée



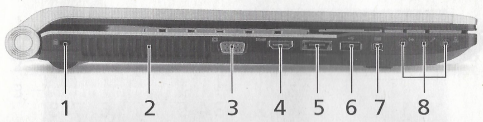
#	Icône	Élément	Description
1		Molette	Augmentez ou diminuez le volume.
2		Lecteur de cartes multiples en un	Accepte une carte mémoire Secure Digital (SD), MultiMediaCard (MMC), Memory Stick (MS), Memory Stick Pro (MS PRO), et xD-Picture (xD). **Remarque :** Poussez pour retirer/installer la carte. Seule une carte peut fonctionner à un moment donné.
3		Récepteur CIR	Reçoit les signaux de la télécommande.

Vue arrière



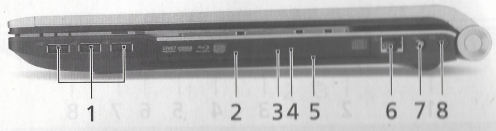
#	Icône	Élément	Description
1		Baie de la batterie	Contient la batterie de l'ordinateur.

Vue gauche



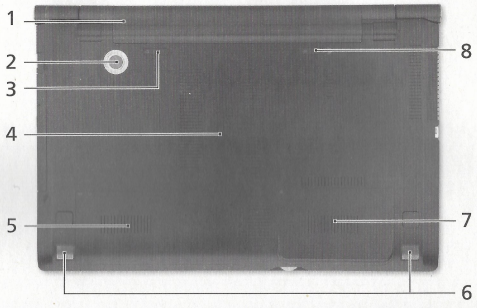
#	Icône	Élément	Description
1		Fente pour cadenas Kensington	Se connecte à un cadenas de sécurité pour ordinateur Kensington. **Remarque :** Enroulez le câble du cadenas de sécurité pour ordinateur autour d'une table, de la poignée d'un tiroir verrouillé, ou de tout autre objet fixe. Insérez le cadenas dans l'encoche et tournez la clef pour verrouiller le cadenas. Certains modèles ne possèdent pas de clef.
2		Fentes de ventilation	Permettent à l'ordinateur de rester froid, même après une longue utilisation.
3		Port d'affichage (VGA) externe	Se connecte à un périphérique d'affichage (p.ex. un moniteur externe, un projecteur LCD).
4	HDMI	Port HDMI	Prend en charge les connexions vidéo numériques à haute définition.
5	/e SATA	Port USB 2.0/eSATA	Se connecte à des périphériques USB 2.0 ou eSATA (seulement pour certains modèles). **Remarque :** Si vous connectez un périphérique eSATA, vous aurez trois ports USB également disponibles.
6		Port USB 2.0	Se connecte à des périphériques USB 2.0 (p.ex. une souris USB, une caméra USB).
7	1394	Port IEEE 1394 à 4 broches	Se connecte à des périphériques IEEE 1394.
8		Prise d'entrée audio	Accepte des périphériques audio en entrée (p.ex. un lecteur de CD audio, un baladeur stéréo ou lecteur MP3).
		Prise d'entrée microphone	Accepte les entrées de microphones externes.
	SPDIF	Prise de sortie audio/haut-parleur/ casque avec prise en charge de S/PDIF	Se connecte à des périphériques audio en sortie (p.ex. haut-parleurs ou un casque stéréo).

Vue droite



#	Icône	Élément	Description
1		Ports USB 2.0	Se connectent à des périphériques USB 2.0 (p.ex. une souris USB, une caméra USB).
2		Lecteur optique	Lecteur optique interne, accepte les CD ou les DVD.
3		Indicateur d'accès du disque optique	S'allume lorsque le lecteur optique est actif.
4		Bouton d'éjection du lecteur optique	Éjecte le disque optique du lecteur.
5		Trou d'éjection d'urgence	Éjecte le plateau du lecteur optique lorsque l'ordinateur est hors tension. **Remarque :** Insérez un trombone dans le trou d'éjection d'urgence pour éjecter le plateau du lecteur optique même quand l'ordinateur est éteint.
6		Port Ethernet RJ-45	Se connecte à un réseau Ethernet 10/100/1000 Base.
7		Port d'entrée RF	Accepte les signaux d'entrée des périphériques tuner TV numérique (seulement pour certains modèles).
8		Prise d'alimentation	Se connecte à l'adaptateur secteur.

Vue de la base



#	Icône	Élément	Description
1		Baie de la batterie	Contient la batterie de l'ordinateur.
2		Caisson de basse	Émet la sortie sonore basse fréquence.
3		Loquet de libération de la batterie	Libère la batterie pour le retrait.
4		Compartiment mémoire	Contient la mémoire principale de l'ordinateur.
5		Baie du disque dur-principal	Contient le disque dur de l'ordinateur (fixé avec des vis).
6		Haut-parleurs	Produit le son stéréo.
7		Baie du disque dur-secondaire	Contient le disque dur de l'ordinateur (fixé avec des vis) (seulement pour certains modèles).
8		Verrou de la batterie	Verrouille la batterie en position.

Environnement

- Température :
  - En marche : 5°C à 35°C
  - À l'arrêt : -20°C à 65°C
- Humidité (sans condensation) :
  - En marche : 20% à 80%
  - À l'arrêt : 20% à 80%

Acer-Notebook

Kurzanleitung

© 2010 Alle Rechte vorbehalten.

Acer-Notebook-Kurzanleitung
Originalausgabe: 05/2010

Modellnummer: _____

Seriennummer: _____

Kaufdatum: _____

Kaufort: _____

Das Wichtigste zuerst

Wir möchten uns bei Ihnen dafür bedanken, dass Sie sich in Bezug auf mobilen Computerbedarf für ein Acer-Notebook entschieden haben.

Ihre Anweisungen

Als Hilfe für Sie beim Benutzen Ihres Acer-Notebooks haben wir einen Satz von Richtlinien aufgestellt:

Zuallererst hilft Ihnen das Übersichtsblättchen **Für den Anfang...**, Ihren Computer das erste Mal in Betrieb zu nehmen.

Die **Allgemeine Bedienungsanleitung für die Aspire Serie** enthält hilfreiche Informationen, die sich auf alle Modelle der Aspire-Produktserien beziehen. Es werden Themen wie z. B. die Verwendung der Tastatur, Audio usw. behandelt. Die **Allgemeine Bedienungsanleitung** und die **AcerSystem User Guide** können sich z. T. auf Funktionen oder Eigenschaften beziehen, die es nur in bestimmten Modellen der Serien und nicht unbedingt in dem von Ihnen erworbenen Modell gibt. Solche Stellen sind im Text als "Nur für bestimmte Modelle" gekennzeichnet.

Das **Kurzanleitung** stellt Ihnen die grundlegenden Features und Funktionen Ihres neuen Computers vor. Für weitere Informationen dazu, wie Ihnen Ihr Computer helfen kann, noch produktiver zu arbeiten, lesen Sie bitte den **AcerSystem User Guide**. Dieses Benutzerhandbuch enthält detaillierte Informationen zu Themen wie z. B. System-Programmen, Datenwiederherstellung, Erweiterungsoptionen und Problembehebung. Darüber hinaus enthält es Informationen zur Garantie und allgemeine Bestimmungen und Sicherheitshinweise zu Ihrem Notebook. Das Benutzerhandbuch steht in PDF (Portable Document Format) zur Verfügung und ist bereits in Ihrem Notebook installiert. Folgen Sie den folgenden Schritten, um auf das Benutzerhandbuch zuzugreifen:

1 Klicken Sie auf Start > **Alle Programme** > **AcerSystem**.

2 Klicken Sie auf **AcerSystem User Guide**.

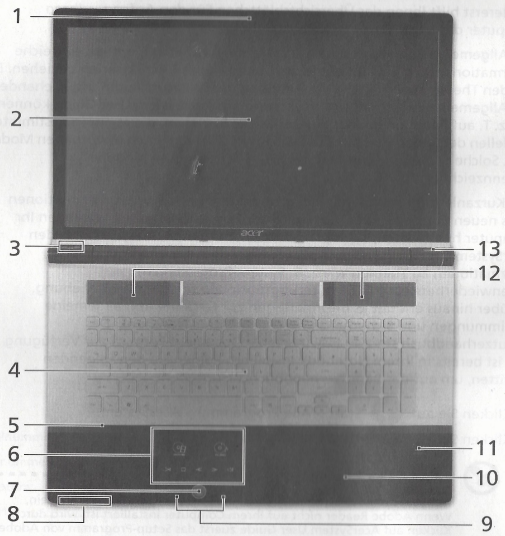
Hinweis: Zum Betrachten der Datei muß Adobe Reader installiert sein. Wenn Adobe Reader nicht auf Ihrem Computer installiert ist, wird durch Klicken auf **AcerSystem User Guide** zuerst das Setup-Programm von Adobe Reader ausgeführt. Folgen Sie zum Durchführen der Installation den Anweisungen auf dem Bildschirm. Hinweise über die Verwendung von Adobe Reader finden Sie im Menü **Hilfe und Support**.

Deutsch

Ihre Acer-Notebook-Tour

Nachdem Sie Ihren Computer wie in Poster **Für den Anfang...** gezeigt aufgestellt haben, sehen Sie nun eine Übersicht über Ihr neues Acer-Notebook.

Ansicht von oben



#	Symbol	Element	Beschreibung
1		Acer Crystal Eye Webcam	Web-Kamera für Videokommunikation (Nur für bestimmte Modelle).
2		Anzeigebildschirm	Wird auch als LCD (Liquid-Crystal-Display) bezeichnet. Zeigt die Ausgabe des Computers an (Konfiguration kann sich von Modell zu Modell unterscheiden).

Deutsch

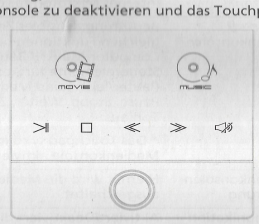
#	Symbol	Element	Beschreibung
3		Arcade-Taste	Startet InstantOn Arcade ohne Hochfahren (unterstützt DVD, VCD, Audio-CD, MPEG-1, MPEG-2, MP3-Formate.) / Startet Arcade Deluxe in Windows (unterstützt gängige Multimedia-Formate.)
	P	P-Taste/ Acer PowerSmart-Taste	Programmierbare Taste (konfiguration kann sich von Modell zu Modell unterscheiden)./ Aktiviert den Energiesparmodus des Computers (konfiguration kann sich von Modell zu Modell unterscheiden).
4		Tastatur	Dient der Eingabe von Daten in den Computer.
5		Mikrofon	Internes Mikrofon für die Tonaufnahme.
6		Touchpad/ Medienkonsole	Berührungssensibles Zeigegerät, das die gleichen Funktionen besitzt wie eine Computer-Maus*./ Berührsensible Steuerelemente für Acer Arcade, Lautstärke (lauter/leiser) und Medien (Wiedergabe/ Pause, Stopp, Weiter, Zurück); mit Taste für Ton aus. * Das Touchpad wird inaktiv, wenn die Medienkonsole aktiviert wird.
7		Medienkonsolen-Steuerung	Hiermit wird die Medienkonsole ein- und ausgeschaltet.
8		Kommunikation-staste	Aktiviert/Deaktiviert die Kommunikationsgeräte des Computers. (Kommunikationsgeräte können sich je nach Konfiguration unterscheiden.)
		Sicherungsschlüssel	Startet Acer Backup Management für eine Datensicherung in drei Schritten.
		HDD-Anzeige[1]	Leuchtet auf, wenn die Festplatte aktiv ist.
		Stromanzeige[1]	Zeigt den Ein/Aus-Status des Computers an.
9		Anklicktasten (links und rechts)	Die linken und rechten Tasten funktionieren wie die linken und rechten Tasten einer Maus.
10		Handablage	Bequemer Ablagebereich für Ihre Hände während der Bedienung des Computers.
11		Acer Bio-Protection-Fingerabdruckleser	Unterstützt die Acer FingerNav 4-Wege-Steuerungsfunktion (Nur für bestimmte Modelle).

#	Symbol	Element	Beschreibung
12		Lautsprecher	Geben Sie Ton in Stereo aus.
13		Ein/Aus-Taste	Schaltet den Computer ein und aus.

1. Die Statusanzeigen auf der Vorderseite sind selbst dann zu sehen, wenn die Computerklappe geschlossen ist.

Medienkonsole

Medienkonsole ist eine berührsensible Unterhaltungs-Programmoberfläche, welche auch einen Zugang zu Acer Arcade bietet. Drücken Sie auf die Medienkonsole-Steuerung, um Medienkonsole zu aktivieren. Drücken Sie erneut, um Media Console zu deaktivieren und das Touchpad zu aktivieren.



Symbol	Element	Beschreibung
	Film	Starten Sie die Filmwiedergabe-Software.
	Musik	Starten Sie die Musikwiedergabe-Software.
	Wiedergabe/pause	Geben Sie hiermit die ausgewählte Mediendatei wieder und halten Sie die Wiedergabe an.
	Stopp	Beenden Sie hiermit die Wiedergabe der ausgewählten Mediendatei.
	Zurück	Hiermit gelangen Sie zur vorherigen Mediendatei zurück.
	Weiter	Hiermit springen Sie zur nächsten Mediendatei.
	Ton aus	Schalten Sie den Ton ein oder aus.

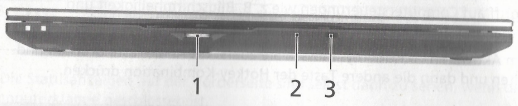
Tastenkombinationen

Der Computer besitzt Direkttasten oder Tastenkombinationen für den Zugriff auf Computersteuerungen wie z. B. Bildschirmhelligkeit und Ausgangslautstärke.

Zum Aktivieren von Hotkeys müssen Sie zuerst die <Fn>-Taste drücken und halten und dann die andere Taste der Hotkey-Kombination drücken.

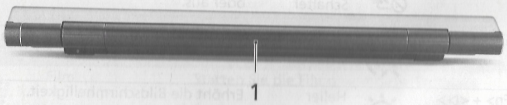
Tastenkombination	Symbol	Funktion	Beschreibung
<Fn> + <F3>		Kommunikationstaste	Aktiviert/Deaktiviert die Kommunikationsgeräte des Computers. (Kommunikationsgeräte können sich je nach Konfiguration unterscheiden.)
<Fn> + <F4>		Energiesparmodus	Schaltet den Computer in den Energiesparmodus.
<Fn> + <F5>		Display-Schalter	Wechselt die Anzeigeausgabe zwischen Anzeigebildschirm, externem Monitor (falls angeschlossen) und gleichzeitig beiden Anzeigen.
<Fn> + <F6>		Bildschirm leer	Schaltet die Hintergrundbeleuchtung des Bildschirms aus, um Energie zu sparen. Drücken Sie zum Einschalten eine beliebige Taste.
<Fn> + <F7>		Touchpad-Schalter	Schaltet das interne Touchpad ein oder aus.
<Fn> + <F8>		Lautsprecher-schalter	Schaltet die Lautsprecher ein und aus.
<Fn> + <▷>		Heller	Erhöht die Bildschirmhelligkeit.
<Fn> + <◁>		Dunkler	Verringert die Bildschirmhelligkeit.
<Fn> + <Pos1>		Wiedergabe/ Pause	Geben Sie hiermit die ausgewählte Mediendatei wieder und halten Sie die Wiedergabe an.
<Fn> + <Seite nach oben>		Stopp	Beenden Sie hiermit die Wiedergabe der ausgewählten Mediendatei.
<Fn> + <Seite nach unten>		Zurück	Hiermit gelangen Sie zur vorherigen Mediendatei zurück.
<Fn> + <Ende>		Weiter	Hiermit springen Sie zur nächsten Mediendatei.

Geschlossene Vorderseite



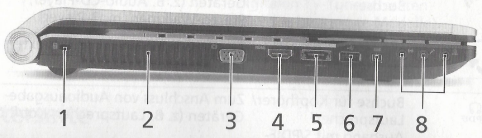
#	Symbol	Element	Beschreibung
1		Daumenrad	Erhöhen oder verringern Sie die Lautstärke.
2		Mehrere-in-1-Kartenleser	Eignet sich für Secure Digital (SD), MultiMediaCard (MMC), Memory Stick (MS), Memory Stick PRO (MS PRO) und xD-Picture Card (xD). Hinweis: Drücken Sie hier, um die Karte zu entfernen/einzusetzen. Es kann nicht mehr als eine Karte gleichzeitig verwendet werden.
3		CIR-Empfänger	Empfängt Signale von einer Fernbedienung.

Ansicht von hinten



#	Symbol	Element	Beschreibung
1		Akkufach	Enthält den Akku des Computers.

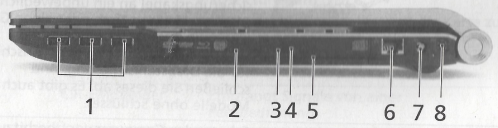
Linke Seite



#	Symbol	Element	Beschreibung
1		Steckplatz für Kensington-Schloss	Hier können Sie ein Kensington-kompatibles Sicherheitsschloss für den Computer anbringen. Hinweis: Binden Sie ein Diebstahl-sicherungskabel an ein unbewegliches Objekt wie einen Tisch oder einen Griff einer abgeschlossenen Schublade. Stecken Sie das Schloss in den Anschluss für die Diebstahlsicherung, und schließen Sie dieses ab. Es gibt auch Modelle ohne Schlüssel.
2		Belüftungsschlitze	Schützt den Computer vor Überhitzung, selbst bei längerem Einsatz.
3		Anschluss für externe Anzeige (VGA)	Dient dem Anschluss eines Anzeigegerätes (z. B. einem externen Monitor oder LCD-Projektor).
4	HDMI	HDMI-Anschluss	Unterstützt digitale High-Definition-Video-Verbindungen.
5	/e SATA	USB 2.0/eSATA - Anschluss	Schließen Sie hier USB 2.0- oder eSATA-Geräte an (Nur für bestimmte Modelle). Hinweis: Wenn Sie ein eSATA-Gerät anschließen, stehen Ihnen drei USB-Schnittstellen zur Verfügung.
6		USB 2.0-Anschluss	Hier schließen Sie USB 2.0-Geräte (z. B. USB-Maus oder USB-Kamera).
7	1394	4-poliger IEEE 1394-Anschluss	Dient dem Anschluss von IEEE 1394-Geräten.

#	Symbol	Element	Beschreibung
8		Leitungseingangs-Buchse	Zum Anschluss von Audioeingabe-Geräten (z. B. Audio-CD-Player, Stereo-Walkman, mp3-Player).
		Mikrofon-Eingangs-Buchse	Eignet sich für Eingaben aus externen Mikrofonen.
	SPDIF	Buchse für Kopfhörer/ Lautsprecher/ Ausgang mit S/PDIF-Unterstützung	Zum Anschluss von Audioausgabe-Geräten (z. B. Lautsprecher, Kopfhörer).

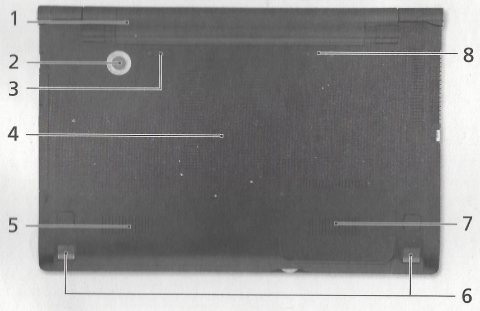
Rechte Seite



#	Symbol	Element	Beschreibung
1		USB 2.0-Anschlüsse	Hier schließen Sie USB 2.0-Geräte (z. B. USB-Maus oder USB-Kamera).
2		Optisches Laufwerk	Internes optisches Laufwerk; eignet sich für CDs oder DVDs.
3		Optische Disk Anzeige	Leuchtet auf, wenn optisches Laufwerk aktiv ist.
4		Auswurftaste für optisches Laufwerk	Fährt das optische Laufwerk heraus.
5		Mechanisches Auswurfloch	Schiebt den Träger des optischen Laufwerks aus, wenn der Computer ausgeschaltet ist. Hinweis: Stecken Sie eine Büroklammer in das Auswurfloch, um den Träger des optischen Laufwerkes herauszufahren, wenn der Computer nicht eingeschaltet ist.
6		Ethernet (RJ-45)-Anschluss	Hier schließen Sie ein auf Ethernet 10/100/1000-basiertes Netzwerk an.

#	Symbol	Element	Beschreibung
7		RF-Eingangsanschluss	Akzeptiert Eingangssignale von digitalen TV-Tuner-Geräten (Nur für bestimmte Modelle).
8		DC-Eingangsbuchse	Hier schließen Sie das Netzteil an.

Unterseite



#	Symbol	Element	Beschreibung
1		Akkufach	Enthält den Akku des Computers.
2		Sub-Woofer	Gibt Ton mit niedriger Frequenz aus.
3		Verriegelung des Akkus	Entsperrt den Akku für die Herausnahme.
4		Speicherfach	Enthält den Hauptspeicher des Computers.
5		Hauptfach für Festplatte	Enthält die Computer-Festplatte (durch Schrauben gesichert).
6		Lautsprecher	Geben Sie Ton in Stereo aus.
7		Nebenfach für Festplatte	Enthält die Computer-Festplatte (durch Schrauben gesichert) (Nur für bestimmte Modelle).
8		Akkuverschluss	Sichert den Akku an seiner Position.

Umgebung

- Temperatur:
  - Betrieb: 5°C bis 35°C
  - Nichtbetrieb: -20°C bis 65°C
- Luftfeuchtigkeit (nicht kondensierend):
  - Betrieb: 20% bis 80%
  - Nichtbetrieb: 20% bis 80%

Notebook Acer

Guida rapida

© 2010 Tutti i diritti riservati.

Guida rapida per Notebook Acer
Prima edizione: 05/2010

Numero di modello: _____

Numero di serie: _____

Data di acquisto: _____

Luogo d'acquisto: _____

Avvertenze preliminari

Grazie per aver scelto il notebook Acer, la scelta ideale per poter lavorare in piena libertà anche in movimento.

Le guide disponibili

Sono state realizzate delle guide per assistere l'utente nell'uso del notebook Acer:

Innanzitutto, il documento **Per i principianti...** per semplificare la configurazione del computer.

La **Manale utente generale a Aspire Series** contiene informazioni utili per tutti i modelli della serie Aspire. Copre gli argomenti base come ad esempio l'uso della tastiera, audio, ecc. A causa della sua natura, la **Manale utente generale** cosi come il **AcerSystem User Guide** menzionata in precedenza a volte fa riferimento a funzioni o caratteristiche presenti solamente in alcuni modelli della serie, ma non necessariamente del modello acquistato. Per questo motivo alcuni elementi nel testo sono indicati con "solo per alcuni modelli".

Guida rapida vi presenta le caratteristiche e le funzioni principali del vostro nuovo computer. Per altre nozioni su come il vostro computer può aiutarvi a diventare ancora più produttivi, consultate la **AcerSystem User Guide**. Questa guida contiene informazioni dettagliate su argomenti come utilità del sistema, ripristino dei dati, opzioni di espansione e ricerca guasti. In aggiunta contiene le informazioni sulla garanzia e i regolamenti generali e le avvertenze per la sicurezza del vostro notebook. È disponibile nel formato PDF (Portable Document Format) e viene fornita già caricata nel notebook. Per accedervi seguite questi passaggi:

1 Fare clic su Start > **Programmi** > **AcerSystem**.

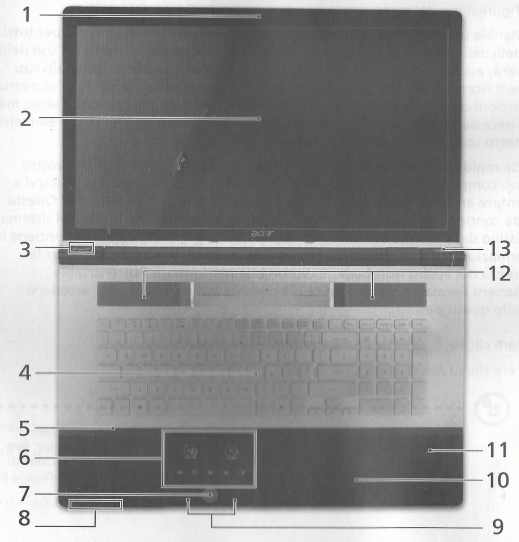
2 Fare clic su **AcerSystem User Guide**.

Nota: Per visualizzare il file, è necessario che sul computer sia installato Adobe Reader. Se Adobe Acrobat Reader non è installato sul computer, fare clic su **AcerSystem User Guide** per eseguire il programma di installazione di Adobe Reader. Per completare l'installazione, attenersi alle istruzioni visualizzate sullo schermo. Per istruzioni sull'uso di Adobe Reader, consultare il menu **Guida in linea e supporto** tecnico.

Presentazione del notebook Acer

Dopo aver configurato il computer come illustrato nel manifesto **Per i principianti...**, far riferimento alla presente documentazione per la presentazione del nuovo notebook Acer.

Vista dall'alto



#	Icona	Elemento	Descrizione
1		Webcam Acer Crystal Eye	Web camera per la comunicazione video (solo per alcuni modelli).
2		Display	Grande display a cristalli liquidi (Liquid-Crystal Display; LCD), per una visualizzazione confortevole (La configurazione può variare in relazione al modello).

#	Icona	Elemento	Descrizione
3		Tasto Arcade	Eseguire InstantOn Arcade senza eseguire l'avvio (supporta i formati DVD, VCD, CD audio, MPEG-1, MPEG-2, MP3.) / Avvia Arcade Deluxe in Windows (supporta i formati multimediali più conosciuti.)
	P	Tasto P/Tasto Acer PowerSmart	Tasto programmabile (la configurazione può variare in relazione al modello)./ Per attivare la modalità di risparmio energetico (la configurazione può variare in relazione al modello).
4		Tastiera	Per l'immissione di dati sul computer.
5		Microfono	Microfono interno per la registrazione di audio.
6		Touchpad/ Console multimediale	Dispositivo di puntamento sensibile al tocco con funzioni simili a quelle di un comune mouse*./ Controlli sensibili al tocco per Acer Arcade, volume (su/giù) e media (play/pausa, stop, precedente, successivo); con tasto disattiva audio. * Il touchpad diventa inattivo quando è attiva la Console multimediale.
7		Controller Console multimediale	Attiva o disattiva la console multimediale.
8		Tasto comunicazioni	Attiva/disattiva i dispositivi di comunicazione del computer. (i dispositivi di comunicazione possono variare in relazione alla configurazione.)
		Tasto Backup	Avvia Acer Backup Management per eseguire il backup dei dati in tre semplici passi.
		Indicatore disco rigido[1]	Si accende quando l'hard disk è attivo.
		Indicatore di alimentazione[1]	Indicano lo stato di accensione/ alimentazione del computer.
9		Tasti clic (sinistra e destra)	I tasti destra e sinistra hanno le stesse funzioni dei tasti destra e sinistra del mouse.
10		Poggiapolsi	Comoda area su cui poggiare i polsi durante l'utilizzo del computer.
11		Lettore di impronte digitali Acer Bio-Protection	Supporta la funzione di controllo multidirezionale Acer FingerNav (solo per alcuni modelli).
12		Altoparlanti	Emette l'uscita audio stereo.

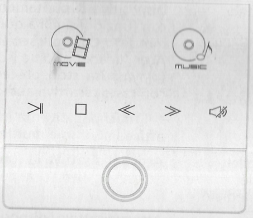
Italiano

#	Icona	Elemento	Descrizione
13		Tasto di accensione	Accende/spegne il computer.

1. Gli indicatori del pannello frontale sono visibili anche quando il coperchio del computer è chiuso.

Console multimediale

Console multimediale è un ambiente con interfaccia sensibile al tocco che comprende l'accesso immediato a Acer Arcade. Premere il controller Console multimediale per attivare la Console multimediale. Premere nuovamente per disattivarla e attivare il touchpad.



Icona	Elemento	Descrizione
	Film	Avvia il software per la riproduzione del film.
	Musica	Avvia il software per la riproduzione di musica.
	Play/Pausa	Riproduce o sospende la riproduzione del file multimediale selezionato.
	Interrompi	Interrompe la riproduzione del file multimediale selezionato.
	Precedente	Per passare al file multimediale precedente.
	Avanti	Per passare al file multimediale successivo.
	Disattiva l'audio	Attva o disattiva il volume.

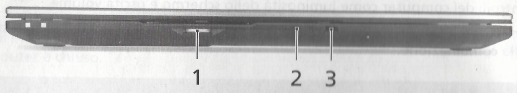
Tasti di scelta rapida

Il computer utilizza i tasti di scelta o le combinazioni di tasti per l'accesso a molti controlli del computer come luminosità dello schermo e uscita volume.

Per attivare i tasti di scelta rapida, tenere premuto <Fn> e premere l'altro tasto della combinazione.

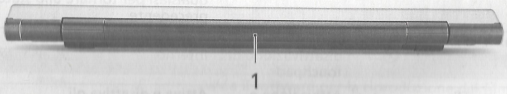
Tasti di scelta rapida	Icona	Funzione	Descrizione
<Fn> + <F3>		Tasto comunicazioni	Attiva/disattiva i dispositivi di comunicazione del computer. (i dispositivi di comunicazione possono variare in relazione alla configurazione.)
<Fn> + <F4>		Sospensione	Attiva la modalità sospensione del computer.
<Fn> + <F5>		Passaggio da uno schermo all'altro	Consente la commutazione in uscita display tra video del display o monitor esterno (se collegato) e entrambi.
<Fn> + <F6>		Avvio di screen saver	Disattiva la retroilluminazione dello schermo per risparmiare energia. Premere un tasto qualsiasi per tornare allo stato precedente.
<Fn> + <F7>		Attivazione e disattivazione del touchpad	Attiva e disattiva il touchpad interno.
<Fn> + <F8>		Attivazione e disattivazione degli altoparlanti	Attiva e disattiva gli altoparlanti.
<Fn> + <▷>		Aumento della luminosità	Consente di aumentare la luminosità dello schermo.
<Fn> + <◁>		Riduzione della luminosità	Riduce la luminosità dello schermo.
<Fn> + <Home>		Play/Pausa	Riproduce o sospende la riproduzione del file multimediale selezionato.
<Fn> + <Pag su>		Interrompi	Interrompe la riproduzione del file multimediale selezionato.
<Fn> + <Pag giù>		Precedente	Per passare al file multimediale precedente.
<Fn> + <Fine>		Avanti	Per passare al file multimediale successivo.

Vista frontale in dettaglio



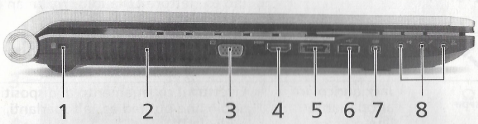
#	Icona	Elemento	Descrizione
1		Controllo	Aumenta o riduce il volume.
2		Lettore di schede multiplo	Supporta Secure Digital (SD), MultiMediaCard (MMC), Memory Stick (MS), Memory Stick Pro (MS PRO), e xD-Picture Card (xD). Nota: Premere per rimuovere/installare la scheda. È possibile utilizzare una sola scheda di memoria alla volta.
3		Ricevitore CIR	Riceve i segnali da un telecomando.

Vista posteriore



#	Icona	Elemento	Descrizione
1		Alloggiamento della batteria	Contiene il pacco batteria del computer.

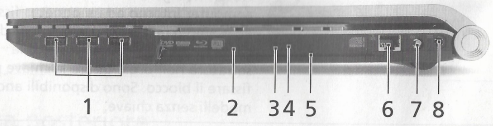
Vista da sinistra



#	Icona	Elemento	Descrizione
1		Slot blocco Kensington	Per il collegamento al blocco di sicurezza dei computer Kensington-compatibili. Nota: Avvolgere un cavo di sicurezza per computer intorno ad un oggetto fisso, ad esempio un tavolo o la maniglia di un cassetto chiuso a chiave. Inserire la serratura nel foro e girare la chiave per fissare il blocco. Sono disponibili anche modelli senza chiave.
2		Aperture per la ventilazione	Permettono il raffreddamento del computer, anche dopo un uso prolungato.
3		Porta display esterno (VGA)	Effettua il collegamento a un dispositivo di visualizzazione (ad es., monitor esterno, proiettore LCD).
4	HDMI	Porta HDMI	Supporta collegamento per video digitali ad alta definizione.
5	/e SATA	Porta USB 2.0/ eSATA	Per collegamento a dispositivi USB 2.0 o eSATA (solo per alcuni modelli). Nota: Se viene collegato un dispositivo eSATA, saranno contemporaneamente disponibili tre porte USB.
6		Porta USB 2.0	Effettua il collegamento ai dispositivi USB 2.0 (ad es., mouse USB, fotocamera USB).
7	1394	Porta a 4-pin IEEE 1394	Effettua il collegamento ai dispositivi IEEE 1394.

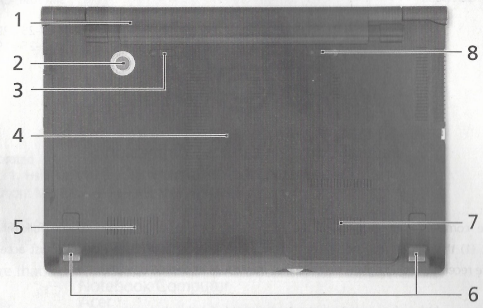
#	Icona	Elemento	Descrizione
8		Jack line-in	Accetta dispositivi audio line-in (ad es., lettore CD audio, walkman stereo, lettore MP3).
		Jack ingresso microfono	Accetta ingressi proveniente da microfoni esterni.
	SPDIF	Jack auricolari/ altoparlante/ line-out con supporto S/PDIF	Effettua il collegamento ai dispositivi audio line-out (ad es., altoparlanti, auricolari).

Vista da destra



#	Icona	Elemento	Descrizione
1		Porte USB 2.0	Effettua il collegamento ai dispositivi USB 2.0 (ad es., mouse USB, fotocamera USB).
2		Lettore ottico	Unità ottica interna, accetta CD o DVD.
3		Indicatore accesso disco ottico	Si accende quando il disco ottico è attivo.
4		Tasto di espulsione del disco ottico	Espelle il disco ottico dall'unità.
5		Foro di espulsione di emergenza	Espelle il vassoio del disco ottico se il computer è spento. Nota: Inserire la punta di un fermaglio nel foro di apertura di emergenza per espellere il vassoio dell'unità ottica quando il computer è spento.
6		Porta Ethernet (RJ-45)	Effettua il collegamento a una rete con Ethernet 10/100/1000.
7		Porta RF-in	Accetta segnali in ingresso dai dispositivi di sintonizzazione di TV digitale (solo per alcuni modelli).
8		Jack CC-in	Per il collegamento all'adattatore CA.

Vista base



#	Icona	Elemento	Descrizione
1		Alloggiamento della batteria	Contiene il pacco batteria del computer.
2		Sub woofer	Altoparlante per le basse frequenze.
3		Gancio di rilascio della batteria	Per togliere la batteria.
4		Vano per la memoria	Contiene la memoria principale del computer.
5		Alloggiamento principale disco rigido	Alloggia il disco rigido del computer (fissato con viti).
6		Altoparlanti	Emette l'uscita audio stereo.
7		Alloggiamento secondario disco rigido	Alloggia il disco rigido del computer (fissato con viti) (solo per alcuni modelli).
8		Blocco batteria	Blocca la batteria al suo posto.

Condizioni operative

- Temperatura:
  - Di esercizio: Da 5°C a 35°C
  - Non di esercizio: Da -20°C a 65°C
- Umidità (senza condensa):
  - Di esercizio: Da 20% a 80%
  - Non di esercizio: Da 20% a 80%

Acer America Corporation
333 West San Carlos St.
San Jose, CA 95110
U.S.A
Tel. 1-254-298-4000
Fax. 1-254-298-4147
www.acer.com

Federal Communications Commission Declaration of Conformity

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The following local Manufacturer /Importer is responsible for this declaration:

Product:	Notebook PC
Brand:	Acer
Model Number:	ZYA
Machine Type:	Aspire 8943;
Sku Number:	Aspire 8943xxxxxx; (x is for 0-9, A-Z, a-z or blank)
Name of Responsible Party:	Acer America Corporation
Address of Responsible Party:	333 West San Carlos St., San Jose CA 95110, U. S. A.
Contact Person:	Acer Representative
Phone No.:	1-254-298-4000
Fax No.:	1-254-298-4147

March 17, 2010

Acer Incorporated
8F, 88, Sec. 1, Hsin Tai Wu Rd., Hsichih
Taipei Hsien 221, Taiwan

Declaration of Conformity

We,
Acer Incorporated
8F, 88, Sec. 1, Hsin Tai Wu Rd., Hsichih, Taipei Hsien 221, Taiwan
Contact Person: Mr. Easy Lai, e-mail:easy_lai@acer.com.tw
And,
Acer Europe SA
Via Cantonale, Centro Galleria 2 6928 Manno Switzerland

Hereby declare that:

Product:	Notebook Computer
Trade Name:	Acer
Model Number:	ZYA
Machine Type:	Aspire 8943;
Sku Number:	Aspire 8943xxxxxx; (x is for 0-9, A-Z, a-z or blank)

Is compliant with the essential requirements and other relevant provisions of the following EC directives, and that all the necessary steps have been taken and are in force to assure that production units of the same product will continue comply with the requirements.

EMC Directive 2004/108/EC as attested by conformity with the following harmonized standards:

-. EN55022, AS/NZS CISPR22, Class B
-. EN55024
-. EN61000-3-2 Class D
-. EN61000-3-3

Low Voltage Directive 2006/95/EC as attested by conformity with the following harmonized standard:

-. EN60950-1

RoHS Directive 2002/95/EC on the Restriction of the Use of certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment

-. The maximum concentration values of the restricted substances by weight in homogenous material are:

Lead	0.1%	Polybrominated Biphenyls (PBB's)	0.1%
Mercury	0.1%	Polybrominated Diphenyl Ethers (PBDE's)	0.1%
Hexavalent Chromium	0.1%	Cadmium	0.01%

Directive 2009/125/EC with regard to establishing a framework for the setting of ecodesign requirements for energy-related product.

acer

R&TTE Directive 1999/5/EC as attested by conformity with the following harmonized standard:

- Article 3.1(a) Health and Safety
  - -. EN60950-1
  - -. EN62311
- Article 3.1(b) EMC
  - -. EN301 489-1
  - -. EN301 489-3 (Applicable to non-bluetooth wireless keyboard mouse set).
  - -. EN301 489-17
- Article 3.2 Spectrum Usages
  - -. EN300 440-2 (Applicable to non-bluetooth wireless keyboard mouse set).
  - -. EN300 328
  - -. EN301 893 (Applicable to 5GHz high performance RLAN).

Year to begin affixing CE marking 2010.

Easy Lai

Mar. 17, 2010
Date

Easy Lai /Manager
Regulation Center, Acer Inc.